

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0A1 / Noyau 0A1  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Vehicles & Industrial Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7A2, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> V-Nose Trailers	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8476-144439/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8476-144439	<b>Date</b> 2013-10-15
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-371-63548	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp371.W8476-144439	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2013-11-04</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Modérie, Christine	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp371
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3970 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 953-2953
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8476-144439/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8476-144439

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

hp371W8476-144439

Buyer ID - Id de l'acheteur

hp371

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**Amendment No. 001 to the solicitation is hereby raised to provide a Question (Q) and Answer (A) received from the Industry and to revise Annex "B" as follows:**

**Question**

Under the safety clause in this bid you are asking for a NSM. This NSM is only applicable to Canadian made trailers. All imported trailer carry a clause on the serial plate that states:

"Trailer meets or exceeds all Canadian standards at time of build"

This is the import certification required by Transport Canada for border clearance.

**Response**

The Safety requirements have been amended to reflect the NSM concerns.

Safety: The trailer shall conform to all relevant Canadian Motor Vehicle Safety Standard Regulations and all applicable laws governing trailer use on roadways at the time of manufacture. The trailer shall carry the National Safety Mark when produced in Canada.

**All other terms and conditions remain unchanged.**



**NOTICE**

This documentation has been reviewed by the Technical Authority and does not contain controlled goods.

**AVIS**

Cette documentation a été révisée par l'Autorité technique et ne contient pas de marchandises contrôlées.

**PURCHASE DESCRIPTION  
FOR  
TRAILER, ENCLOSED, V-NOSE, SNOWMOBILE**

**Description:** The following describes requirements for a commercial grade V-nosed enclosed snowmobile trailer.

**Instructions** - The following instructions **shall** be applied to this Purchase Description:

- (a) Requirements, which are identified by the word "**shall**", are mandatory. Deviations will not be permitted;
- (b) In this document "provided" **shall** mean, "provided and installed";
- (c) Where certification is required, the Contractor **shall** provide the certification or acceptable proof of compliance, upon request;
- (d) Metric measurements **shall** be used as defining the requirement; and
- (e) Dimensions stated as nominal **shall** be treated as approximate dimensions. Nominal dimensions reflect a method by which materials or products are generally identified for sale commercially, but which differ from the actual dimensions.

**Definitions:**

"Technical Authority" is the government official responsible for technical management of this requirement. The Technical Authority is the Director Support Vehicles Program Management.

**Safety:** The trailer **shall** conform to all relevant Canadian Motor Vehicle Safety Standard Regulations and all applicable laws governing trailer use on roadways at the time of manufacture. The trailer **shall** carry the National Safety Mark when produced in Canada.

---

OPI DSVPM 4 - DAPVS 4

Issued on Authority of the Chief of the Defence Staff  
Publiée avec l'autorisation du Chef d'état-major de la Défense



© 2013 DND/MDN Canada

**Trailer Dimensions:**

**Trailer Length:** The internal box length of the trailer *shall* be at least 6,600mm. The trailer *shall* have a V-nose in addition to the trailer box length with a nominal length of 1,500mm. The total enclosed length of trailer will be approximately 8,100mm.

**Trailer Width:** The trailer *shall* have a nominal internal width of 2,100mm.

**Trailer Height:** The trailer *shall* have a nominal internal height of 1,800mm.

**Trailer Capacity:** The trailer *shall* have a carrying capacity of at least 2,200kg. The capacity stated is in addition to the weight of the trailer.

**General Requirements:**

**Trailer Doors:**

Rear Ramp: The trailer *shall* be equipped with a full width rear ramp.

Front Ramp: The trailer *shall* be equipped with a curb side ramp located on the V-nose of the trailer box.

Side Door: The trailer *shall* be equipped with a side man door.

Trailer Locks: All trailer doors *shall* be equipped with padlock hasps to secure each door.

**Tongue Support:** The trailer tongue *shall* be equipped with a support for the tongue capable of supporting a fully loaded trailer while the trailer is not in use. The tongue support *shall* be capable of being stowed when trailer is in use.

**Hitch:** The trailer *shall* be equipped with a hitch suitable to attach to a 2 inch or a 2 5/16 inch trailer ball.

**Snow Mobile Tie Downs:** The trailer *shall* be equipped with provisions and necessary equipment to securely tie down and transport 4 snowmobiles simultaneously. Any hardware required to securely tie down 4 snowmobiles *shall* be provided.

**Wheels:** The trailer *shall* be equipped with rims and tires suited for all season road use. Wheels *shall* have a capacity exceeding the load of a fully loaded trailer.

**Spare Tire:** The trailer *shall* be equipped with a spare tire. The spare tire *shall* be equipped with the same rim and tire as the wheels installed on the trailer. The trailer *shall* be equipped with a mounting location for the spare tire.

**Brakes:** The trailer *shall* be equipped the manufacturer's standard electric brake system.

**Electrical:** The trailer *shall* be equipped with the manufacturer's standard electrical systems including a 7 pin connector.

**Lighting:** The trailer *shall* be equipped with lights and reflectors in accordance with CMVSS. The trailer *shall* be equipped with at least one (1) interior dome light.

**Roof Vent:** The trailer *shall* be equipped with at least one (1) roof vent.

**Colour:** The trailer *shall* be black in colour.

**Required Documentation:**

**Manual:** Two (2) copies of the trailer manual *shall* be provided. One (1) copy *shall* be delivered with the trailer. The second copy *shall* be delivered to the Technical Authority. The manual *shall* include information such as identifying any potential hazards during operation, proper wheel nut torque specifications etc.

**Warranty Letter:** Two (2) copies of the warranty letter *shall* be provided. One (1) copy *shall* be delivered with the trailer. The second copy of the warranty letter *shall* be delivered to the Technical Authority.

**Data Summary:** A bilingual Data Summary *shall* be provided. The Data Summary *shall* be completed on the Technical Authority's template with data and a vehicle picture. The Contractor *shall* provide a Data Summary prior to shipment of the trailer.

**Photographs:** Two (2) digital pictures *shall* be provided to the Technical Authority. The pictures *shall* include one left-front three-quarter view, and one right-rear three-quarter view. The pictures *shall* have an uncluttered background. The pictures *shall* have a size of at least four (4) Mega pixels.